

٧ - وتعرب عن تقديرها لجهود مفوض الام المتحدة السامي لشؤون اللاجئين :

٨ - وترجو من الوكالات المتخصصة والى المنظمات الاخرى الدداخلة في مجموعة الام المتحدة ان تسدى الى الامين العام والى مجلس الام المتحدة لناميبيا كل المساعدات اللازمة في تنفيذ برنامج عمل الصندوق :

٩ - وتطلب الى الوكالات المتخصصة والمنظمات الاخرى الدداخلة في مجموعة الام المتحدة ، وبخاصة منظمة العمل الدولية ، ومنظمة الام المتحدة للاغذية والزراعة ، ومنظمة الام المتحدة للتربية والعلوم والثقافة ، ومنظمة الصحة العالمية ، والمصرف الدولي للانشاء والتعمير ، وصندوق النقد الدولي ، وبرنامج الام المتحدة الانمائي ، ومفوض الام المتحدة السامي لشؤون اللاجئين ، ومعهد الام المتحدة للتدريب والبحث ، الى مساعدة معهد ناميبيا ، ولاسيما بمدده بالاخصائيين والمحاضرين والباحثين :

١٠ - وتقرر استبقاً حق الناميبيين في الاستفادة من مساعدة برنامج الام المتحدة التعليمي والتدريسي للجنوب الافريقي وصندوق الام المتحدة الاستثماري لافريقيا الجنوبية ، وذلك الى ان يوضع موضع التطبيق الكامل برنامج شامل لصالحهم :

١١ - وترجو من الدول الاعضاء ان تنظر في امكان توظيف ناميبيين في بلدانها :

١٢ - وتطلب الى الامين العام والى مجلس الام المتحدة لناميبيا اعلام الجمعية العامة في دورتها الثلاثين عن تنفيذ هذا القرار .

الجلسة العاشرة
١٣ كانون الاول / ديسمبر ١٩٧٤

٣٢٩٧ (د - ٢٩) - مسألة روديسيا الجنوبية

ان الجمعية العامة ،

وقد نظرت في مسألة روديسيا الجنوبية (زيمبابوي) ،

وقد درست الفصول المتعلقة بهذه المسألة من تقرير اللجنة الخاصة المعنية بحالة تنفيذ اعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة (٦٤) ،

وقد استمعت الى بيانات ممثل الاتحاد الشعبي الافريقي لزيمبابوي والاتحاد الوطني الافريقي لزيمبابوي (٦٥) ، اللذين اشتركا ، بصفة مراقبين ، في نظر اللجنة الرابعة في هذا البند ،

(٦٤) المرجع نفسه ، الملحق رقم ٢٣ (A/9623/Rev.1) ، الفصل الاول ، والفصل من الرابع الى السادس ، والفصل الثامن .

(٦٥) المرجع نفسه ، الدورة التاسعة والعشرون ، اللجنة الرابعة ، الجلسات ٢٠٩٣ و ٢٠٩٤ .

وقد استمعت الى بيانات المتنصين (٦٦) ،

واز تشير الى قرارها ١٥١٤ (٩ - ١٥) المؤرخ في ١٤ كانون الاول / ديسمبر ١٩٦٠ ،
والمتضمن اعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة ، والى قرارها ٢٦٢١ (٩ - ٢٥) المؤرخ ١٢ تشرين الاول / اكتوبر ١٩٧٠ ، والمتضمن برنامج العمل من اجل التنفيذ التام للإعلان ، والى سائر القرارات المتعلقة بهذه المسألة والصادرة عن الجمعية العامة ومجلس الامن واللجنة الخاصة ،

واز تأسف بشدة لعدم قيام حكومة المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية بما يترتب عليها بوصفها الدولة القائمة بالادارة ، ووفقا لقرارات الام المتحدة المتعلقة بالموضوع ، من مسؤولية اولى عن انها ، الحالة الخطيرة القائمة في زيمبابوي الجنوبي (زيمبابوى) والتي تشكل ، كما أكد مجلس الامن مارا ، تهديدا للسلم والامن الدوليين ،

واز تؤكد من جديد ان كل محاولة تجرى للتفاوض بشأن مستقبل زيمبابوى مع النظام غير الشرعي على اساس الاستقلال قبل تحقق حكم الاغلبية ستكون عملا متعارضا مع حقوق شعب هنـزا الاقليم ، غير القابلة للتصرف ، وبمخالفا لاحكام ميثاق الام المتحدة والقرار ١٥١٤ (٩ - ١٥) ،

واز تدین استمرار العسف بشعب زيمبابوى على يد نظام الاقليمية العنصرى غير الشرعي ، وسجن واعتقال الزعماء السياسيين وغيرهم بصورة تحكمية ، واعدام المناضلين الاحرار بصورة غير قانونية ، والاستمرار في انكار حقوق الانسان الاساسية بما في ذلك خاصة التدابير الاجرامية ، المتثلة في فرض العقوبات الجماعية ، فضلا عن التدابير الرامية الى خلق دولة قائمة على الفصل العنصري في زيمبابوي الجنوبي (زيمبابوى) ،

واز تدین استمرار وجود قوات افريقيا الجنوبية غير الشرعي في الاقليم واستدار تدخلها العسكري فيه ، الامر الذى يساعد نظام الاقليمية العنصرى ويهدد جديا سيادة الدول الافريقية المجاورة وسلامتها الاقليمية ،

واز تدین بشدة نظام الاقليمية العنصرى غير الشعري لقيامه بصورة متكررة باختطاف الزيمبابويين في بوتسوانا ، الامر الذى ينطوى على تجاهل تام لحقوق الانسان الاساسية المطروكة لهم وعلى انتهاك سافر لسيادة هذا البلد وسلامته الاقليمية ،

واز تعرب عن قلقها العميق للموقف السلبي الذى تتخذه سلطات المملكة المتحدة من حركتي التحرر القومي لزيمبابوى ، ومن بين مظاهره رفض تلك السلطات اصدار جوازات ووثائق السفر لأعضاء هاتين الحركتين .

واز تلاحظ مع الارتياح المنجزات التي حققتها حركتا التحرر القومي لزيمبابوى في الآونة الأخيرة عن طريق كفاحهما الصادق العزيزية في سبيل الحرية والاستقلال برغم اشتداد اعمال القمع العسكري والشرطي وسائر اعمال العنف والمضايقة التي يقوم بها النظام غير الشرعي ضدهما ،

١ - تؤكد من جديد ما لشعب زمبابوى من حق ، غير قابل للتصريف ، في تقرير المصير والحرية والاستقلال ، وشرعية كفاحه من أجل ان يكفل لنفسه ، بكل الوسائل المتاحة له ، التمتع بهذا الحق على النحو المنصوص عليه في ميثاق الام المتحدة ووفقاً لأهداف قرار الجمعية العامة ١٥١٤ (٩ - ١٥) :

٢ - وتؤكد من جديد أن حركتي التحرر القوي، لزمبابوى هما وحدتهما اللتان تشكلان على الوجه الصحيح الاماني الحقة لشعب زمبابوى ؟

٣ - وتؤكد من جديد المبدأ القائل بأنه لا مكان للاستقلال قبل تحقيق حكم الأغلبية في زمبابوى ، وأن أية تسوية تتعلق بمستقبل الأقليم ينبغي ان يشارك في وضعها تماماً المشاركة الزعماء السياسيون الحقيقيون وقادة حركتي التحرر القوي ، ولا سيما فضيلة القس ندابا نينجيسيتولي ، رئيس الاتحاد الوطني الافريقي لزمبابوى ، والسيد جوشوا نكومو ، رئيس الاتحاد الشعبي الافريقي لزمبابوى ، كما ينبغي ان يقرها الشعب اقراراً حراً تاماً ؛

٤ - وتطلب الى حكومة المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، وفاءً بمسؤوليتها الاولى كدولة قائمة بالادارة ، أن تتخذ كل التدابير الفعالة لأنها نظام الأقلية العنصرية غير الشرعي وان لا تمنح النظام غير الشرعي باى حال من الاحوال ، ايها من سلطات السيادة او خصائصها وترجو من تلك الحكومة ان تكفل نيل البلد استقلاله عن طريق نظام حكم ديمقراطي وفقاً لأمانىيأغلبية السكان ؟

٥ - وتطلب الى حكومة المملكة المتحدة ان توجد الظروف الازمة لتمكين شعب زمبابوى من ممارسة حقه في تقرير المصير والاستقلال ممارسة حرفة تامة ، بما في ذلك ما يلي :

(أ) طرد جميع قوات افريقيا الجنوبية من الأقليم في الحال ؟

(ب) الافراج فوراً دون قيد او شرط عن جميع الاشخاص المسجونين والمعتقلين والمفروضة عليهم قيود لاسباب سياسية ، ولا سيما منهم فضيلة القس ندابا نينجيسيتولي والسيد جوشوا نكومو ؟

(ج) القيام فوراً بوقف جميع التدابير التمييزية والقمعية ، بما فيها اغلاق المناطق الافريقية بصورة تحكمية ، وطرد الافريقيين ونقلهم واعادة توطينهم ، وانشاء " القرى المحمية " و " المناطق الادارية الجديدة " ؟

(د) القيام فوراً بوقف تدفق المهاجرين الا جانب والمرتزقة على الأقليم ووقف حملة الهجرة المسممة " المستوطنون " ٧٤ (Settlers ٧٤) ؟

(هـ) رفع جميع القيود المفروضة على النشاط السياسي واقرار الحرية الديمocraticية التامة والمساواة في الحقوق السياسية ؟

(ز) القيام في أقرب وقت ممكن ، بعقد مؤتمر دستوري وطني يتبنى فيه للممثلين السياسيين الحقيقيين لشعب زمبابوى ، ولا سيما لحركتي التحرر القوي ، الوصول الى تسوية بشأن مستقبل الأقليم ليقرها الشعب فيما بعد باجراءات حرفة ديمقراطية ؟

- ٦ - وتطلب كذلك الى حكومة المملكة المتحدة ان تكفل ، في اية محاولة للتحقق من رغبات شعب زمبابوى وامانيه بشأن مستقبله السياسي ، ان تكون الاجراءات المتبعة متمشية مع مبدأ الاقتراع العام للراشدين وقائمة على الاقتراع السرى على اساس الصوت الواحد للفرد الواحد ، بصرف النظر عن العرق او اللون او الاعتبارات المتعلقة بالتعليم او الملكية او الدخل ؛
- ٧ - وترجو من حكومة المملكة المتحدة أن تكفل ، واضعة في اعتبارها المسؤلية المترتبة عليها بموجب الفصل الحادى عشر من الميثاق بوصفها الدولة القائمة بالادارة ، تمنع اهالى زمبابوى الافريقيين داخل الاقليم وخارجها تمعناتاما بحقوق الانسان الأساسية ومعاملتهم معاملة عادلة وحمايتهم من ضروب الاساءة وتمتعهم خاصة بحقهم في السفر بحرية ، وان تكفل الاستفادة التامة من كل المساعدات المتوفرة وذلك بالتعاون ، حسب مقتضى الحال ، مع مفوض الام المتحدة السامي لشؤون اللاجئين ؛
- ٨ - وتطلب الى حكومة المملكة المتحدة ان تتخذ جميع الخطوات اللازمة لتأمين الافراج الفورى عن الزimbabwien المختطفين في بوتسوانا وان تمنع تكرر اي اعمال من هذا القبيل في المستقبل ؛
- ٩ - وترجو من كل الدول ان تقوم ، بصورة مباشرة ، ومن خلال نشاطها في الوكالات المتخصصة وغيرها من المنظمات الداخلة في مجموعة الام المتحدة التي تكون اعضاء فيها ، باصدار كل المساعدات المعنوية والمادية الازمة لشعب زمبابوى في كفاحه من اجل استعادة حقوقه غير القابلة للتصرف ، كما ترجو من المنظمات غير الحكومية المعنية ومختلف البرامج التابعة للأمم المتحدة تقديم مثل تلك المساعدات ؛
- ١٠ - وتطلب الى حكومة المملكة المتحدة ان تزيل أية عقبة تحول دون استفاده اهالى زمبابوى الافريقيين ، داخل الاقليم وخارجها ، استفادة فعلية ما تقدمه الدول والمنظمات والبرامج المشار اليها في الفقرة ٩ أعلاه من منح وتسهيلات دراسية وتدريبية ، وان تكفل في الوقت ذاته اتاحة موارد كافية لتعليم شعب زمبابوى وتدریبه ؛
- ١١ - وتطلب الى حكومة المملكة المتحدة أن تعمد ، تمثيا مع ما صرحت به من استعداد للقيام بذلك (٢٦) ، الى التعاون مع اللجنة الخاصة المعنية بحالة تنفيذ اعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة في أدء المهمة التي اسندتها اليها الجمعية العامة ، والى اعلام اللجنة الخاصة ، والجمعية العامة في دورتها الثلاثين ، عن تنفيذ هذا القرار ؛
- ١٢ - وتدعى جميع الحكومات ، والوكالات المتخصصة ، والمنظمات الأخرى الداخلة في مجموعة الام المتحدة ، وهيئات الام المتحدة المعنية ، والمنظمات غير الحكومية التي لها اهتمام خاص بميدان انتهاء الاستعمار ، فضلا عن الامين العام ، الى اتخاذ الخطوات ، حسب مقتضى الحال ، لنشر المعلومات على نطاق واسع وباستمرار ، بجميع وسائل الاعلام المتوفرة لسنه ولها ، عن الحالة في زمبابوى وعما اتخذته الام المتحدة من قرارات وتدابير تتعلق بها ، مع توجيه اهتمام خاص الى موضوع تطبيق الجزاءات على النظام غير الشرعي ؛

(٢٦) المرجع نفسه ، الدورة التاسعة والعشرون ، الملحق رقم ٢٣ (A/9623/Rev.1) ، الفصل الثالث ، المرفق الثاني .

١٣ - وترجو من اللجنة الخاصة أن تبقى الحالة في هذا الأقليل قيد النظر وأن تعلم الجمعية العامة عن ذلك في دورتها الثلاثين .

الجلسة العامة ٢٣١٨
١٣ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٤

مسألة رود يسيما الجنوبيّة (٣٢٩٨ - ٢٩-٥)

ان الجمعية العامة ،

وقد بحثت الحالة المتزايدة التأزم والتردد في رود يسيما الجنوبيّة (زمبابوي) ، التي أكده مجلس الا من مجدداً ، في قراره ٢٢٢ (١٩٧٠) المؤرخ في ١٨ آذار / مارس ١٩٧٠ ، كونها تشكل تهديداً للسلم والأمن الدوليين ،

واز تأسف بشدة للتعاون المتزايد الذي تقيمه بعض الدول ، ولا سيما افريقيا الجنوبيّة ، مع نظام الأقلية العنصرية غير الشرعي ، خلافاً لأحكام المادة ٢٥ من ميثاق الأمم المتحدة وقرارات الأمم المتحدة المتصلة بالموضوع ، فتعوق بذلك جدياً التطبيق الفعّال للجزاءات المفروضة وسواءها من التدابير المتخذة حتى الآن ضد هذا النظام غير الشرعي ،

واز يساورها القلق الشديد لاستمرار استيراد الكروم والنيلك من رود يسيما الجنوبي إلى الولايات المتحدة الأمريكية ، خلافاً لما يتصل بالموضوع من قرارات مجلس الا من دون اعتبار لقرارات الجمعية العامة في هذا الصدد ،

واز يساورها القلق العميق لما ورد في الآونة الأخيرة من أنباء عن ارتكاب العديد من الانتهاكات للجزاءات التي فرضتها الأمم المتحدة ، منها استخدام طائرات رود يسيما الجنوبي في النقل الدولي للركاب والبضائع واشتراك الفرق الرياضية المسماة فرق رود يسيما الجنوبي في مختلف المناسبات الرياضية ، فضلاً عن استمرار مكاتب الإعلام ومكاتب الخطوط الجوية التابعة للنظام غير الشرعي في العمل خارج رود يسيما الجنوبي وما نتج عن ذلك من تدفق السياح الأجانب إلى الأقليل ،

واز تضع في اعتبارها الآراء التي أعرب عنها ممثلاً الاتحاد الشعبي الافريقي لزمبابوي والاتحاد الوطني الافريقي لزمبابوي ،

واز تؤكد من جديد اقتناعها بأن الجزاءات لن تؤدي إلى إنهاء نظام الأقلية العنصرية غير الشرعي ما لم تكن شاملة والزامية وخاضعة لمراقبة فعلية وما لم يفرض تنفيذها ويتم تطبيقها من قبل افريقيا الجنوبيّة ،

١ - تطالب حكومة المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية ، نظراً إلى اخفاقها حتى الآن في اسقاط النظام غير الشرعي ، بأن تتخذ فوراً جميع التدابير الفعالة والحاصلة لأنهاً هذا النظام كيما تردد إلى شعب هذا الأقليل حقه ، غير القابل للتصرف ، في تقرير المصير والاستقلال على النحو المنصوص عليه في اعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة الوارد في قرار الجمعية العامة ١٥١٤ (١٥ - ١٥) المؤرخ في ٤ كانون الأول / ديسمبر ١٩٦٠ ؛